

Cenník dočasných krátkodobých ponúk

Časť I.

Všeobecné ustanovenia

Článok 1

Predmetom tejto Prílohy č. 4 k Cenníku služieb platnému od 15. 5. 2009 – Cenník dočasných krátkodobých ponúk (ďalej v tejto prílohe tiež ako „Príloha“) je stanovenie podmienok aktuálne platných dočasných krátkodobých ponúk spoločnosti Orange Slovensko, a.s., pre účastníkov jej služieb. Ustanovenia tejto Prílohy majú prednosť pred ustanoveniami ostatných častí cenníka, pokiaľ nie je táto priorita výslovne vylúčená v niektorom z ustanovení ostatných častí cenníka. Pokiaľ sa dostanú ustanovenia rôznych dočasných krátkodobých ponúk do rozporu, prednosť má ustanovenie tej ponuky, ktorej platnosť sa začala neskôr, ak je to aplikovateľné a ak z povahy veci alebo z výslovného ustanovenia (ktoré môže byť uvedené tiež v ustanoveniach skoršej ponuky) nevyplýva niečo iné.

Článok 2

Na účely tejto Prílohy majú nižšie uvedené pojmy nasledovný význam:

Zmluva o pripojení je zmluva, na základe ktorej účastník služieb užíva služby, ktorých podmienky sú uvedené v cenníku.

Akciový dodatok je dodatok k Zmluve o pripojení, v ktorom sa strany dohodli na poskytnutí zľavy z ceny zariadenia predávaného spoločnosťou Orange Slovensko, a.s., (ďalej len „spoločnosť Orange“) účastníkovi, ktorý je druhou stranou Akciového dodatku, alebo na poskytnutí iného zvýhodnenia zo strany spoločnosti Orange tomuto účastníkovi a tento účastník sa zároveň v Akciovom dodatku zaviazal po dohodnuté obdobie (ďalej tiež „Lehota viazanosti“) užívať služby poskytované mu spoločnosťou Orange, a to v rozsahu a/alebo v štruktúre stanovenej v Akciovom dodatku, pričom tento záväzok účastníka je pre prípad jeho porušenia účastníkom zabezpečený právom spoločnosti Orange na zmluvnú pokutu v dohodnutej výške. Predmetom Akciového dodatku môžu byť aj ďalšie dojednania medzi jeho stranami.

Pojmy a legislatívne skratky použité v texte tejto Prílohy, ktoré nie sú definované v ustanoveniach tohto článku alebo v iných ustanoveniach tejto Prílohy, sa v prípade, že boli definované vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej telefónnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a.s. (ďalej tiež „VP“) alebo v inom dokumente tvoriacom súčasť Zmluvy o pripojení, vykladajú podľa ich definícií vo VP, resp. v iných častiach Zmluvy o pripojení, pokiaľ vzhľadom na kontext, v ktorom bol pojem, resp. skratka, použitý, zo samotnej povahy veci alebo výslovného ustanovenia tejto Prílohy nevyplýva niečo iné.

Časť II.

Podmienky jednotlivých dočasných krátkodobých ponúk

Článok 3

Ponuka „Paušál 3 € na 18 mesiacov s mesačným poplatkom 0,03 €“

- Účastník služieb spoločnosti Orange, ktorý spĺňa v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len ako „Účastník“), ktorý:
 - v čase od 3. 12. 2008 do 28. 2. 2009 uzavrel so spoločnosťou Orange akciový dodatok k Zmluve o pripojení, na základe ktorého mu bol na SIM karte aktivovaný účastnícky program s názvom Darčekový paušál 100 Sk a ktorého predmetom nebola kúpa mobilného telefónu so zľavou (ďalej v tomto článku len „Akciový dodatok“),
 - v období od 3. 6. 2010 do 31. 8. 2010 (ďalej len „Lehota platnosti“) uplynie (resp. už uplynula) lehota viazanosti stanovená v Akciovom dodatku,
 - (i) má v momente uplynutia lehoty viazanosti Akciového dodatku na SIM karte Darčekový paušál 100 Sk stále aktivovaný, alebo (ii) v prípade, že lehota viazanosti uplynula pred nadobudnutím platnosti a účinnosti príslušného znenia Prílohy č. 4 k cenníku, na základe ktorého je ponuka „Paušál 3 € na 18 mesiacov s mesačným poplatkom 0,03 €“ ponúkaná, v momente uplynutia lehoty viazanosti mal na SIM karte Darčekový paušál 100 Sk stále aktivovaný a bezprostredne po jej uplynutí mu bol na SIM karte zo strany spoločnosti Orange na základe ustanovení Akciového dodatku aktivovaný Paušál 199 Sk,
 - pred uplynutím lehoty viazanosti stanovenej v Akciovom dodatku (resp. po jej uplynutí v prípade, že lehota viazanosti uplynula pred nadobudnutím platnosti a účinnosti príslušného znenia Prílohy č. 4 k cenníku a účastníkovi bol na SIM karte zo strany spoločnosti Orange na základe ustanovení Akciového dodatku aktivovaný Paušál 199 Sk), ako je Darčekový paušál 100 Sk,
 - a ktorému bude (i) bezprostredne po uplynutí lehoty viazanosti Akciového dodatku na SIM karte aktivovaný Paušál 3 € ako paušál cenovo blízky k Paušálu 199 Sk, ktorý bol s účinnosťou od 15. 5. 2009 vyradený z ponuky spoločnosti Orange, resp. (ii) ktorému bol v súlade s druhou vetou Prílohy č. 2 k cenníku (Cenník niektorých služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s.) bezprostredne po uplynutí lehoty viazanosti Akciového dodatku na SIM karte aktivovaný Paušál 199 Sk, má v súvislosti so SIM kartou právo na poskytnutie benefitu „Paušál 3 € s mesačným poplatkom 0,03 €“ podľa podmienok uvedených v tomto článku (ďalej v tomto článku len „Benefit“).
- Benefit spočíva v poskytnutí zľavy zo štandardnej ceny mesačného poplatku za účastnícky program Paušál 3 € uvedenej v platnom cenníku (ďalej v tomto článku len „Paušál“) v takej výške, že výška mesačného poplatku za Paušál po uplatnení zľavy je 0,03 €.
- Právo na Benefit má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas 18 za sebou idúcich zúčtovacích období pridelených Účastníkovi (ďalej tiež „Obdobie poskytovania“), ktoré nasledujú (i) bezprostredne po uplynutí lehoty viazanosti stanovenej v Akciovom dodatku, resp. (ii) v prípade, že lehota viazanosti uplynula pred nadobudnutím platnosti a účinnosti príslušného znenia Prílohy č. 4 k Cenníku, na základe ktorého je Benefit „Paušál 3 € na 18 mesiacov s mesačným poplatkom 0,03 €“ ponúkaný, od prvého dňa druhého zúčtovacieho obdobia, ktoré nasleduje po uplynutí lehoty viazanosti stanovenej v Akciovom dodatku.
- Podmienky platné na Paušál podľa ustanovení Cenníka sa vzťahujú aj na poskytovanie Paušálu podľa tohto článku, pokiaľ z ustanovení tohto článku nevyplýva niečo iné.
- Právo Účastníka na využívanie Benefitu v súvislosti s príslušnou SIM kartou definitívne zanikne v prípade, keď bude Paušál z príslušnej SIM karty deaktivovaný (napr. na žiadosť účastníka služieb). Ak nedôjde k deaktivácii Paušálu zo SIM karty pred uplynutím Lehoty poskytovania, ani Účastník nepožiadá o aktiváciu iného účastníckeho programu na SIM karte, spoločnosť Orange je oprávnená ponechať po uplynutí Obdobia poskytovania na SIM karte aktivovaný účastnícky program Paušál 3 € (alebo aktivovať na SIM karte iný cenovo a povahou blízky účastnícky program, ak už Paušál 3 € nebude v čase uplynutia Obdobia poskytovania ponúkať).
- V prípade, že Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou, ktorej sa týka Benefit, získa právo na akúkoľvek inú zľavu z výšky mesačného poplatku za Paušál alebo na iné zvýhodnenie týkajúce sa Paušálu, právo na Benefit zanikne (Účastník bude ďalej povinný platiť mesačný poplatok podľa tela cenníka, resp. jeho príloh, alebo vo výške podľa iných ustanovení Zmluvy o pripojení, na základe ktorých mu vznikne právo na iné zvýhodnenie týkajúce sa ceny za užívanie Paušálu), ak sa Účastník a spoločnosť Orange nedohodnú inak.

7. V prípade prevodu SIM karty z účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o pripojení a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) právo pôvodného účastníka na Benefit neprechádza na nového účastníka a prevodom zaniká. Spoločnosť Orange však môže jednostranne rozhodnúť o tom, že Benefit novému účastníkovi poskytne, pričom v takomto prípade sa poskytovanie Benefitu spravuje ustanoveniami tohto článku, ak sa spoločnosť Orange a nový účastník nedohodnú inak. V prípade, že sa v súlade s predchádzajúcou vetou prevedie Benefit na nového účastníka, prevedie sa len jeho nevyčerpaná časť.
8. Ustanovenia bodov 1 až 7 tohto článku vrátane jeho nadpisu sa odo dňa 1. 9. 2010 bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k cenníku), stávajú súčasťou Prílohy č. 5 k Cenníku služieb platnému od 15. 5. 2009 – Cenník dočasných krátkodobých ponúk s ukončenou možnosťou aktivácie, pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto Prílohy. Zmena podľa predchádzajúcej vety sa neuskutoční k 1. 9. 2010, pokiaľ spoločnosť Orange svojím úkonom predĺži Lehotu platnosti. V prípade podľa predchádzajúcej vety (predĺženie Lehoty platnosti) sa ustanovenia bodov 1 až 7 tohto článku vrátane jeho nadpisu stanú súčasťou Prílohy č. 5 k Cenníku služieb platnému od 15. 5. 2009 – Cenník dočasných krátkodobých ponúk s ukončenou možnosťou aktivácie a zároveň prestanú byť súčasťou Prílohy odo dňa nasledujúceho po poslednom dni predĺženej Lehoty platnosti.